": DE- 30/7/12

SERIAL NO.

2 2 6 7

Pan Arab Research Center

PROJECT : ELARA (C-Store - FINAL 2012)

PROJECT: ELARA - C-Store

JECI : ELAKA (C	Store - F	INAL ZUIZ)	P	KOJECT: I	LLARA - C-	Sturt		all Alab Ites	W
					Emarat إمارات	نوك 🔲 🖊		o / Enoc /	
SHOPPER CODE		DATA ENTR	RY	ED	ITING		CSA		SR. #
	Name		Number	Name	Number	Name		Number	
1031	Italic					ERICK			
1001						2.110			
		D 116	Supertural of	Beard Mu	stache		Ethnic G	roups	
	leight		Spectacles Yes No Y	es No Yes	No Indian	Pakistani Filipi			
	M S T	M F			T TO I III COLOR				
				oxtimes $oxtimes$ $oxtimes$	\sqcup \sqcup		الــا ال		Ш
									
	Western	AL DESE	Dubai	Sharjah	Al Ain	Umm Al	Ajman	Ras Al	Fujairah
EMIRATE	Region	Abu Dhabi	Dubai	Silarjan	717111	Quwain	7 9	Khaimah	
					I⊠				1 🗇
	ш	اسا			14		<u> </u>		
					Amount (Di	- #	of staff	Time In	Time out
SITE	D	Month		Date	Amount (Dr	15) # 1	oi Staii	Time in	111110 000
Y	5 D	$I \cap I$	† 2	6 6	16		12	10:01	10:10
T	7 10		1 64		1 1 4				1,9,,,,,
07.00	10:01-	13:01- 17:	01- 20:01-	s	aturday Sunday	Monday	Tuesday W	ednesday Thu	rsday Friday
07:00 TIME OF 10:00			:00 24:00	DAY OF					
TIME OF 10:00		17.00 20	.00 24.00	VISIT	\Box	П			\boxtimes
AISIT			1 1 1		ليسا ليسا	_		_	

1. INTERIOR

1. جاذبية المنطقة الداخلية:

Scores		Critical Areas				المجالات الأساسية	قاط	النذ
2	1.	Were the automatic doors closed and the door and side glass push / pull bars or handle thresholds working in good order?	YES NO		نعم لا	هل كانت الأبواب الأوتوماتيكية مغلقة والباب ومسكة/مقبض الباب تعمل وهي بحالة جيدة؟	.1	2
	2a.	Were doors and windows free of fingerprints?	YES NO		نعم لا	هل كانت الأبواب والنوافذ خالية من بصما <u>ت</u> الأصابع؟		
3	2b.	Were doors and windows free of smudges, spots and streaks?	YES NO		نعم لا	هل كانت الأبواب والنوافذ خالية من <u>اللطخ،</u> البقع والخطوط؟		3
	2c.	Were doors and windows <u>clean without a hazy film</u> (condensation due to climate or	YES	X	نعم لا	هل كانت الأبواب والنوافذ <u>نظيفة بدون</u> تكاثف البخار عليها (تكاثف ضبابي بسبب الطقس أو الحرارة)	.2c	
	3a.	temperature may be present) Were advertising materials, Pictures and menu strips on menu board <u>faded</u> ?	YES NO		نعم	المعس أو الحرارة) هل كانت المواد الإعلانية، الصور وصور قوانم الطعام تبدو غير واضحة، باهتة وقديمة ؟	.3a	
	3b.	3b. Were advertising materials, Pictures and menu strips on menu board torn? requires comment when marked 'Yes'			نعم	هل كانت المواد الإعلانية، الصور وصور قوائم الطعام تبدو فيها يعض التشققات؟	.3b	2
2					¥	إذا كانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح		
	3c.	Were advertising materials, Pictures and menu strips on menu board smudged ?	YES NO		نعم لا	هل كانت المواد الإعلانية، الصور وصور قوائم الطعام تبدو <u>ملطخة</u> ؟		
	4a.	Were counters, display cases, self-service	YES	Ω	نعم	هل كانت الكاونترات، إطار /صندوق العرض، مناطق الخدمة الذاتية وأجهزة	.4a	
_		areas and dispensers <u>clean</u> ? require comment when marked 'No'	NO		¥	المشروبات (dispenser) <u>نظيفة؟</u> إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 		5
5	4b.	Were counters, display cases, self-service	YES	X	نعم	هل كانت الكاونترات، إطار /صندوق العرض، مناطق الخدمة الذاتية وأجهزة المشروبات 		
		areas and dispensers neat and well stacked? (Should be uncluttered and without excessive amounts of products)			¥	(dispenser) <u>مرتبة أي غير مكدّسة</u> (لايجب أن تكون المنتجات والمواد متر اكمة، كما أنه لا يجب أن يكون هناك كمية زائدة منها).		

+

2 Scores Critical Areas المجالات الأساسية النقاط YES 5 | 5. Was there any smell of rotten stuff? NO 図 هل كان هناك أي رائحة لمواد فاسدة؟ .5 5 N/A YES 6. Were there any flies visible in the store or 3 هل كان هناك أي نوع من الحشرات الطائرة X .6 NO in the eating area? 3 (الذباب) في المحل؟ N/A هل كانت الأضواء والأماكن المثبتة فيها .7 7. Were Lights and light fixtures functioning X تعمل بصورة جيدة وغير مكسورة بما في properly and unbroken including ones on YES ذلك أضواء لوحات قائمة الطعام؟ (حدّد menu boards? (Specify location in 2 comments) require comment when الموقع في التصريحات) 2 marked 'No' اذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح NO Was the expiry date mentioned on X YES هل كان تاريخ الإنتهاء مذكورا على المواد perishable food items (sandwiches, 8. 6 breads, cakes, salads etc...) within the الغذائية القابلة للفساد ضمن مدة الصلاحية؟ 6 (السندويشات، الخبز، الكعكات، السلطات، الخ..) لا NO validity period? YES X هل كانت الطاولات والكراسي بحالة جيدة Were tables and chairs well maintained .9 and unbroken? require comment when وغير مكسورة؟ 2 NO Y marked 'No' إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 2 N/A 10. هل كانت درجة الحرارة مناسبة/ مريحة 10. Was the temperature reasonably X YES يشكل معقول؟ comfortable? require comment when 2 marked 'No' إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 2 NO ¥ YES X 11. هل كانت ماسحات الأرضيات بحالة جيدة؟ نعم 11. Were door mats in good condition? require 2 comment when marked 'No' إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح NO ¥ 2 N/A YES 12. Were lights turned on at dusk or sunset 2 12. هل تم إشعال الأضواء عند بداية الظلام NO Y and during bad weather? أو الغروب وخلال الجو الماطر؟ \square N/A ينطبة

2. GREETINGS

3

13. Were trash / Grease containers clean and

dumpster Lids closed?

2. التحيات/ الترحيبات:

13. هل كانت سلات المهملات/ حاويات الدهون

نظيفة وأغطية سلات القمامة مغلقة؟

Scores		Critical Areas		المجالات الأساسية				
6	14.	Were you greeted with a smile when you entered the store? No GR&TS (4)	YES NO		نعم لا	هل تم الترحيب بك بابتسامة عندما دخلت إلى المحل؟	.14	النقا 6
3	15.	Did they request customers to quit smoking?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	0	.15	3
6	16.	Did he thank you as you were leaving?	YES NO		نعم لا	هل قام الموظف/الموظفة بشكرك بينما كنت تغادر؟	.16	6

図

YES

NO

نعم

¥

2

3

3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF

3

3. مظهر الموظفين وسلوكهم:

Scores		Critical Areas			المجالات الأساسية		
5	17.	Was the staff presentable and well groomed?	YES 🛚	نعم لا	هل كان مظهر الموظفين لانقين ومرتبين/ بكامل أناقتهم؟	.17	5
4	18.	Was he / she able to communicate to customer?	YES 🗵	نعم لا	هل كان الموظف قادرا على التواصل مع الزبون؟	.18	4
3	19.	Was the staff wearing visible nametag?	YES 🔀	نعم لا	هل كان الموظفين يرتدون بطاقة يظهر عليها الاسم بوضوح؟	.19	3
5	20.	Was staff courteous / friendly?	YES 🛛	نعم لا	هل كان الموظفين لبقين وودودين/لطفاء؟	.20	5

4. SERVICE

4. الخدمة:

Sc	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النق
	21.	Were the items and ingredients you	YES	凶	نعم	هل كانت المواد والمنتجات التي طلبتها متوفرة للشراء؟	.21	
3		ordered available for purchase? require comment when marked 'No'	NO		¥	سويره تسرع. إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح		3
			N/A		لا ينطبق			
	22.	Did the staff scan all the purchased	YES	风	نعم	هل تفحّص الموظفون جميع المواد الّتي تمّ شراؤها بدقة؟	.22	
6		items? require comment when marked 'No'	NO		¥	إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح		6
								
			YES	ĬŹĬ	نعم	هل قام الموظفون بفصل المواد الغذائية عن	.23	
4	23.	Did the staff place food and nonfood item in a separate carry bags?	ИО	Ш	X	المواد الغير غذائية من خلال وضعها بأكياس		4
			N/A		لا ينطبق	مختلفة؟		
5	24.	Were you charged the correct amount? require comment when marked 'No'	YES	X	نعم	هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحا؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	.24	5
3		require comment when marked No	NO		¥			
_			YES	X	نعم	هل عرض عليك وصل استلام/ فاتورة	.25	6
6	25.	Were you offered a receipt voluntarily?	NO		X	اختياريا؟		
			YES	X	نعم	هل تمت إعادة باقي المبلغ لك صحيحاً؟ هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل	.26	
5	26.	Were you given the correct change? require comment when marked 'No'	ИО		¥	قام القوطف برعادة المبنغ المنبقي بشكل صحيح؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح		5
			N/A		لا ينطبق	ادا کالک الاجابہ ہ پرجی اللوصیح		

+

+		4	+			+
_	Comments:				التعليق/ الملاحظات:	
		FOR OFFICE USE ONLY		لاستخدام المكتب فقط		

%	النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	Evaluation:	انتقييم:
			Inviting Interior	1 جاذبية المنطقة الداخلية
			Greetings	2 التحيات / الترحيبات
			Appearance and Behavior of Staff	3 مظهر الموظفين وسلوكهم
			Service	4 الخدمة
			TOTAL	المجموع

+

SERIAL NO. 2 2 6 7

ADNOC DISTRIBUTION AL BATEEN S/S 753 AL BATEEN ATEA AL AIN

DESCRIPTION Full Orm Milk Laban Gefilac Hunter Red Chi	1,00 1,00 1,00	PRICE 6.50 3.50 6.00	TOTAL 6.50 3.50 6.00
TOTAL		;	16.00
CASH PAYMENT		į	20.00
CHANGE		i	4.00-
You were served DATE 26/07/2012	бу Орен 10:09	ator 1	2 01 3416
	·- ·		PT 71 A 1 C 1

THANKS FOR SHOPPING ..

